

**ZMLUVA O SPOLUPRÁCI**

SNM-HM-ZOS-2020/284

na príprave a realizácii výstavného projektu

**POKLAD INKOV****s JVS Group**

uzatvorená v zmysle ust. § 269 ods. 2 zák.č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka  
v znení neskorších predpisov v súlade so zák. č. 206/2009 Z. z. o múzeách a galériách a o ochrane  
predmetov kultúrnej hodnoty a o zmene a doplnení zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb.  
o priestupkoch v znení neskorších predpisov v znení jeho neskorších zmien a doplnkov, Výnosom MK  
SR č. MK-2544/2015-110/11648 v platnom znení a zák. č. 185/2015 Z. z. autorský zákon v platnom  
znení

**Zmluvné strany****Slovenské národné múzeum**

Zriadené podľa zriaďovacej listiny na základe Rozhodnutia Ministerstva kultúry Slovenskej republiky  
č. MK -4541/2017-110/15225 zo dňa 10. októbra 2017 o vydaní úplného znenia zriaďovacej listiny  
Slovenského národného múzea a v znení Rozhodnutia Ministerstva kultúry Slovenskej republiky o  
zmene a doplnení zriaďovacej listiny Slovenského národného múzea Číslo: MK-2493/2019-110/3868  
zo dňa 14. marca 2019

Sídlom:	Vajanského nábr.2, P.O. Box 13, 810 06 Bratislava 16 Slovenská republika
Štatutárny zástupca Zamestnanec oprávnený rokovať vo veciach zmluvných:	Mgr. Branislav Panis, generálny riaditeľ SNM
Zamestnanec oprávnený konať vo veciach realizácie zmluvy: Bankové spojenie:	Mgr. Peter Barta, riaditeľ Slovenského národného múzea - Historického múzea v Bratislave
IČO:	Mgr. Peter Barta
DIČ:	Štátna pokladňa SPSRSKBA
Kontakty:	IBAN SK38 8180 0000 0070 0047 7660 00 164 721 SK 2020603068 E-mail: peter.barta@snm.sk Tel.: +421/2 204 83 111 (ďalej len SNM)

**JVS GROUP s.r.o.**

Právna forma:	spoločnosť s ručením obmedzeným
Sídlo:	Slavíkova 6142/18D, 708 00 Ostrava - Poruba, Česká republika
Štatutárny orgán: Zamestnanec oprávnený konať vo veciach realizácie zmluvy: Bankové spojenie: Číslo účtu: Zapísaná: IČO: IČ DPH:	Renáta Bystroňová - konateľ spoločnosti  Viliam Ďuriš - riaditeľ spoločnosti (na základe plnej moci) ČSOB SK07 7500 0000 0040 2033 0208 Registrácia - C 23307 vedená pri krajskom súde v Ostrave 258 65 005 SK 4020369859

DIČ:  
Kontakty:

CZ25865005  
Zuzana Benediktová  
E-mail:benediktova@jvsgroup.sk  
Tel.: +421 903 288 753 /  
(ďalej len JVS)

## Čl. I Preambula

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že údaje uvedené v záhlaví tejto zmluvy sú pravdivé a aktuálne a zaväzujú sa vzájomne bez meškania oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie zmluvných záväzkov. Sú si vedomí, že pri neoznámení takejto skutočnosti budú znášať následky, ktoré môžu druhej zmluvnej strane z neznalosti týchto údajov vzniknúť.
2. **Slovenské národné múzeum – Historické múzeum** je vrcholná štátna zbierkotvorná, vedeckovýskumná a kultúrno-vzdelávacia inštitúcia v oblasti múzejnej činnosti v Slovenskej republike. Na základe prieskumu a vedeckého výskumu zhromažďuje, dokumentuje, odborné spracováva, vedecky zhodnocuje, ochraňuje, sprístupňuje a vo verejnom záujme využíva zbierkové predmety ako doklady vývoja slovenskej prírody a spoločnosti, slovenského národa a etnických spoločenstiev. Plní úlohy súvisiace s tvorbou, evidenciou a ochranou zbierok ako súčasťi národného kultúrneho dedičstva. V rámci kultúrno-vzdelávacej činnosti prezentuje zbierkové fondy prostredníctvom stálych expozícií a výstav doma i v zahraničí a realizuje aj ďalšie formy múzejnej komunikácie. Rieši vedeckovýskumné úlohy a výsledky sprístupňuje verejnosti formou vydavateľskej a publikačnej činnosti.
3. **Spoločnosť JVS GROUP** patrí medzi najvýznamnejších promotérov v strednej a východnej Európe. Okrem koncertov svetových hviezd a veľkých firemných akcií usporadúva aj svetové výstavy, ktorých cieľom je odovzdať nové poznatky a informácie. Vďaka svetovým výstavám ako je Titanic, Body Exhibition, Tutanchamon, Múmie sveta a Poklad Inkov, ktoré spoločnosť JVS GROUP priviezla do Českej republiky, na Slovensko, do Poľska a do Maďarska si vybudovala JVS GROUP veľmi silnú pozíciu na trhu a stala sa synonymom úspešných a zároveň zaujímavých výstav pre celú rodinu. Na všetky svoje výstavy JVS GROUP pozýva tiež študentov základných a stredných škôl, pre ktorých sú výstavy vhodným doplnením učiva. V roku 2016 firma JVS GROUP sama vstúpila na svetový trh veľkých rodinných výstav a v spolupráci s americkým múzeom a vzdelávacím centrom Cosmosphere postavila veľkolepú výstavu Cosmos Discovery, ktorá mapuje pilotované kozmické lety od prvých snov o hviezdach až po súčasné aj plánované misie do kozmu. S touto jedinečnou výstavou, ktorá v Európe nemá obdobu, JVS GROUP oslovilo návštevníkov v Čechách, na Slovensku, v Portugalsku, Taliansku a Saudskej Arábii. Okrem rodinných výstav JVS GROUP každoročne usporadúva koncerty svetových hviezd, ako sú Ennio Morricone, Hans Zimmer, Mireille Mathieu, Lara Fabian, Paul Anka, Ringo Starr, Jean Michel Jarre, Bonnie Tyler, Tonny Bennet a mnoho ďalších, ale aj baletné predstavenia Royal Moscow Ballet a detský Muzikál Máša a Medveď. V súčasnej dobe má firma JVS GROUP stále zastúpenie na Slovensku, v Poľsku a Maďarsku.

## Čl. II Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je vymedzenie práv a povinností zmluvných strán na príprave a realizácii výstavného projektu „**Poklad Inkov**“ (ďalej len „výstava“), v rámci spolupráce Slovenského národného múzea – Historického múzea a JVS Group, ktorý sa bude konať v termíne od 24. marca 2020 do 30. septembra 2020 v priestoroch SNM – Historického múzea na Bratislavskom hrade.

## Čl. III Doba plnenia

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú ktorá začína plynúť od 5. marca 2020 do 30. novembra 2020.
2. Zmluvný vzťah je možné ukončiť dohodou zmluvných strán. Súčasťou dohody bude vysporiadanie zmluvných vzťahov.
3. Ktorákoľvek zo zmluvných strán môže ukončiť zmluvný vzťah výpoveďou bez uvedenia dôvodu s 2-mesačnou výpovednou lehotou, ktorá začína plynúť prvým dňom nasledujúceho mesiaca po doručení výpovede druhej zmluvnej strane
4. V prípade hrubého porušenia zmluvy, môže oprávnený bez ujmy na svojich prípadných ďalších nárokoch voči druhej zmluvnej strane ukončiť zmluvný vzťah odstúpením od zmluvy zo závažných dôvodov.

Závažnými dôvodmi sú najmä :

- a) každé porušenie povinností vyplývajúce z tejto zmluvy,
- b) každé ohrozenie alebo zanedbanie starostlivosti o zbierkové predmety,
- c) každé použitie v rozpore so zmluvou, najmä postúpenie vecí tretím osobám.

Odstúpenie nadobúda účinnosť dňom doručenia.

5. Zmluvné strany sa dohodli, že písomná komunikácia podľa tejto zmluvy alebo v súvislosti s touto zmluvou sa bude doručovať doporučene poštou, kuriérom alebo osobne, ak nie je v zmluve výslovne uvedená ako možnosť aj iná forma doručovania napr. emailom. Za deň doručenia sa považuje deň prevzatia písomnosti. V prípade, ak adresát odmietne písomnosť prevziať, za deň doručenia sa považuje deň odmietnutia prevzatia písomnosti. V prípade, ak si adresát neprevezme písomnosť v úložnej lehote na pošte, za deň doručenia sa považuje posledný deň úložnej doby na pošte. V prípade, ak sa písomnosť vráti odosielateľovi s označením pošty „adresát neznámy“ alebo „adresát sa odsťahoval“ alebo s inou poznámkou podobného významu, za deň doručenia sa považuje deň vrátenia zásielky odosielateľovi.

## Čl. IV Závazky zmluvných strán

1. SNM sa zaväzuje:
  - a. poskytnúť priestor Rytierskej siene a príslušných priestorov Bratislavského hradu pre usporiadanie výstavy;
  - b. zabezpečiť spoločnú koordináciu realizácie výstavy;
  - c. podieľať sa na technickej príprave, vrátane poskytnutia podkladov pre architektov a scenáristov výstavy;
  - d. poskytnúť zabezpečený a uzamykateľný priestor na uloženie predmetov kultúrnej hodnoty na IV. poschodí paláca pred inštaláciou do výstavy;
  - e. poskytnúť technické zázemie podľa možností SNM - HM;
  - f. zabezpečiť prístupnosť priestorov: v pondelok až piatok od 9.00 hod do 19.30 hod., v sobotu a v nedeľu od 9.30 do 19.30 hod.
  - g. pripraviť otvorenie výstavy v spolupráci s JVS Group;

- h. zabezpečiť predaj kombinovaných lístkov;
  - i. spolupracovať na marketingu výstavy na základe spoločne prijatého plánu dodaného najneskôr do 31. marca 2020, ktorý je prílohou č. 1 tejto zmluvy;
  - j. podieľať sa na sprievodných podujatiach k výstave zoznamu podujatí schváleného najneskôr do 31. marca 2020, ktorý tvorí prílohou č.2 tejto zmluvy;
  - k. poskytnúť výstavný mobiliár podľa možností SNM - HM.
2. JVS sa zaväzuje:
- a. zabezpečiť organizáciu a realizáciu výstavy, vrátane finančných nákladov;
  - b. viesť odbornú prípravu výstavy a katalógu;
  - c. zabezpečiť preklady hlavných textov a popisných textov ako aj katalógu a iných textov do anglického jazyka;
  - d. zabezpečiť architektonicko-výtvarné riešenie a poskytnúť ho SNM - HM na schválenie;
  - e. zabezpečiť tlač katalógu (min. 1000 ks, z toho 100 ks poskytnúť SNM - HM) a propagačných materiálov,
  - f. zabezpečiť vypožičanie a poistenie predmetov kultúrnej hodnoty zapožičaných na výstavu vrátane finančných nákladov spojených s vypožičaním, zoznam predmetov zapožičané z Peru tvoria prílohu č. 3;
  - g. zabezpečiť prepravu a ochranu zbierkových predmetov zapožičaných na výstavu;
  - h. spolupracovať na organizácii otvorenia a sprievodných podujatí k výstave;
  - i. zabezpečiť predaj lístkov v mobilnej pokladni pred výstavným priestorom;
  - j. rešpektovať záväzok SNM a poskytnúť verejnosti voľný vstup počas prvej nedele v mesiaci zadarmo a rešpektovať organizáciu SNM pri podujatí Noc múzeí a galérií 2020;
  - k. zabezpečiť online predpredaj vstupeniek cez zmluvných partnerov – Ticketportal a Ticketstream;
  - l. zabezpečiť údržbu výstavného priestoru a toaliet určených verejnosti na prízemí paláca;
3. Zmluvné strany sa zaväzujú, že si budú poskytovať potrebnú súčinnosť pri plnení záväzkov vyplývajúcich z tejto zmluvy a navzájom sa budú včas informovať o všetkých skutočnostiach potrebných pre ich spoluprácu podľa tejto zmluvy, najmä vzájomne si oznamovať všetky zmeny a dôležité okolnosti.
4. Zmluvné strany uzavrú dodatok č. 1 k tejto zmluve, ktorej predmetom bude vzájomné finančné vyrovnanie vyplývajúce zo spolupráce na výstavnom projekte Poklad Inkov;


## Čl. V Záverečné ustanovenia


1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania štatutárnymi zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky. Zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých každá zmluvná strana dostane po dve vyhotovenia.
2. Obsah zmluvy je možné meniť alebo dopĺňať výlučne písomnými očíslovanými dodatkami, ktoré nadobudnú platnosť dňom ich podpisu oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky .
3. Zmluvné strany prehlasujú, že pri riešení akýchkoľvek sporov, ktoré by vznikli z plnenia tejto zmluvy je rozhodným právom Právny poriadok Slovenskej republiky. Pokiaľ vzťah zmluvných strán nie je upravený dispozitívnymi ustanoveniami tejto zmluvy, platia ustanovenia. zák.č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v platnom znení.
4. Zmluvné strany (taktiež) súhlasia so zverejnením plného znenia tejto zmluvy v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky.


5. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, zmluva bola uzatvorená slobodne a vážne, a na znak súhlasu ju zmluvné strany vlastnoručne podpísali.

V Bratislave, dňa 5. MAR. 2020

V Brne, dňa 4.3.2020

  
Mgr. Peter Barta  
Riaditeľ  
SNM – Historické múzeum v Bratislave

  
Renata Dyrónová  
konateľ  
JVS GROUP sro

  
Mgr. Branislava Panis  
generálny riaditeľ  
Slovenské národné múzeum

# Lista de Exposición

